

第46次会议简要记录

主席：蒙贝先生（贝宁）

目 录

悼念科特迪瓦总统费利克斯·乌弗埃-博瓦尼

议程项目91：发展和国际经济合作（续）

 (a) 贸易和发展（续）

 (d) 发展中国家间经济和技术合作（续）

议程项目94：发展方面的业务活动（续）

议程项目154：联合国临时办事处（续）

议程项目106：训练和研究：联合国训练研究所（续）

议程项目97：发展筹资问题国际会议（续）

议程项目99：执行联合国环境与发展会议的决定和建议（续）

议程项目100：特别经济援助方案（续）

本记录可以更正。
请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
（联合国广场2号DC2-794室）。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.2/48/SR.46
18 February 1994
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

下午 3 时 30 分宣布开会。

悼念科特迪瓦总统费利克斯·乌弗埃-博瓦尼

1. 主席 致辞悼念费利克斯·乌弗埃-博瓦尼。
2. 应主席的请求，委员会成员默哀一分钟。
3. KONAN 先生（科特迪瓦）感谢主席和本委员会成员表示的慰问。

议程项目 91：发展和国际经济合作（续）

关于发展议程的决议草案（A / C.2 / 48 / L.74）

4. JARAMILLO 先生（哥伦比亚）代表 77 国集团和中国介绍了该决议草案，并说巴西代表团准备举行非正式磋商，以确保该决议草案反映本委员会就发展议程的辩论所表达的广泛支持意见。他特别提请注意该决议草案关于请大会主席促请各方尽可能广泛参与各种磋商的第 2 至第 5 段，并提请注意关于大会第四十九届会议举行四次高级别特别全体会议的第 7 段。

关于南方委员会报告的后续行动的决议草案（A / C.2 / 48 / L.3 和 L.67）

5. 委员会副主席 RYSIŃSKI 先生（波兰）介绍了他在对决议草案 A / C.2 / 48 / L.3 进行非正式协商的基础上提出的决议草案 A / C.2 / 48 / L.67，并建议委员会通过该决议草案。

6. 决议草案 A / C.2 / 48 / L.67 通过。
7. 决议草案 A / C.2 / 48 / L.3 由提案国撤消。

(a) 贸易和发展 (续)

关于第三次联合国审查整套多边协议的管制限制商业性惯例的公平原则和规则的各项问题的会议决定草案 (A / C.2 / 48 / L.75)

8. 委员会副主席 ARELLANO 先生 (墨西哥) 介绍了决定草案 A / C.2 / 48 / L.75, 该草案有一处编辑上的改动, 他建议委员会通过这一决定草案。

9. 决定草案 A / C.2 / 48 / L.75 通过。

(d) 发展中国家间经济和技术合作 (续)

关于联合国与南部非洲发展共同体之间的合作的决议草案 (A / C.2 / 48 / L.25和 L.73)

10. 委员会副主席 ARELLANO 先生 (墨西哥) 介绍了他在对决议草案 A / C.2 / 48 / L.25 进行非正式协商的基础上提出的决议草案 A / C.2 / 48 / L.73, 并建议委员会不经表决通过这项决议草案。

11. 决议草案 A / C.2 / 48 / L.73 通过。

12. 决议草案 A / C.2 / 48 / L.25 由提案国撤消。

议程项目94: 发展方面的业务活动 (续)

议程项目154: 联合国临时办事处 (续)

关于发展方面的业务活动: 联合国发展系统的外地办事处的决议草案 (A / C.2 / 48 / L.70)

13. 委员会副主席 RYSIŃSKI 先生 (波兰) 介绍了他提交本委员会的决议草

案 A / C.2 / 48 / L.70。该决议草案以哥伦比亚代表代表 77 国集团和中国提交的一份非正式案文为基础。它载有关于外地办事处在一般情况下的各项规定并使用明确的措词来反映最近已设立外地办事处或正在设立过程之中的国家的利益。该决议草案被认为是大会关于联合国系统发展业务活动三年期政策审查的第 47 / 199 号决议的扩展，它对联合国发展系统今后的工作方向提出了新的见解。将分发一份关于草案所涉方案预算问题的单独文件。

14. 他提请注意对案文要做的两处修订。第一，题头应删去“在非正式协商的基础上”这几个字。第二，第 3 段中“特别是大会第 34 / 213、46 / 182 和 47 / 199 号决议的规定”这几个字应移到该段末尾。

议程项目 106：训练和研究：联合国训练研究所（续）

关于联合国训练研究所的决议草案（A / C.2 / 48 / L.71）

15. SIDI 先生（尼日利亚）代表提案国——加蓬、印度尼西亚、马里和塞拉利昂已加入提案国——介绍该决议草案时说，他希望委员会将能以协商一致方式通过这项决议草案。

议程项目 97：发展筹资问题国际会议（续）

关于发展筹资问题国际会议的决议草案（A / C.2 / 48 / L.4）

16. 委员会副主席 RYSIŃSKI 先生（波兰）汇报关于对该决议草案进行的非正式协商情况时说，第 2 段修改如下：

“请秘书长为大会第五十届会议编写一份报告，说明发展筹资所有可能来源的情况，包括发展筹资的新来源和额外来源，以便审议召开一次发展筹资国

际会议的问题”。

他建议经修正的这一决议草案不经表决通过。

17. 修正的决议草案 A / C.2 / 48 / L.4 通过。

18. DUGAN 先生（美利坚合众国）说，虽然他的代表团参与了协商一致意见，但它认为像第 2 段中建议的进一步审议召开一次发展筹资国际会议问题是没有用的。自 1991 年这一建议首次在经济及社会理事会提出以来，就这样一个会议展开的辩论未取得任何一致意见，事实上，这一会议甚至未列入理事会上两届会议的议程。召开这样一个会议将使会议资源进一步紧张并可能产生混乱，因为正规来讲，发展资金是由国际金融机构处理的问题。大会应处理整个发展问题；在秘书长正在制订一个总括的发展议程供大会第四十九届会议审议的时候，召开一个只关于发展的某一方面的会议将是不可取的。

议程项目 99：执行联合国环境与发展会议的决定和建议（续）

19. 委员会副主席 ARELLANO 先生（墨西哥）介绍了决定草案 A / C.2 / 48 / L.41，他是应可持续发展委员会在经济及社会理事会的赞同下提出的请求提交这项决定草案的，并建议本委员会不经表决通过这一决定草案。

20. 决定草案 A / C.2 / 48 / L.41 通过。

关于《关于环境与发展的里约宣言》各项原则的传播的决议草案
(A / C.2 / 48 / L.46)

21. 委员会副主席 ARELLANO 先生（墨西哥）汇报关于对该决议草案进行的非正式协商情况时，建议委员会不经表决通过这项决议草案。

22. 决议草案 A / C.2 / 48 / L.46 通过。

载于拟订在发生严重干旱和（或）沙漠化的国家特别是在非洲防沙治沙的国际公约政府间谈判委员会第 2 / 4 决定附件的决议草案（A / 48 / 226 / Add.1）

23. 主席提请委员会注意政府间谈判委员会关于拟定在发生严重干旱和（或）沙漠化的国家特别是在非洲防沙治沙的国家公约的第 2 / 4 号决定，这项决定载于该委员会报告（A / 48 / 226 / Add.1，附件）的附录二中。这项决定的附件载有一项政府间谈判委员会建议大会第四十八届会议通过的决议草案。

24. KELLEY 女士（委员会秘书）宣读了方案规划和预算司司长就该决议草案所涉方案预算问题发表的以下声明：

“关于 A / 48 / 226 / Add.1 号文件中所载第 2 / 4 号决定的附件中提出的决议草案，应指出的是，根据 1994-1995 年两年期方案概算第 8 款所提供的经费，充分支付了政府间谈判委员会及其特设秘书处在 1994 年期间的各项活动。一经得到政府间谈判委员会将在其第三届会议上提议的关于 1995 年工作方案的详细情况，将依照既定程序向政府间谈判委员会和大会第四十九届会议提出关于这些活动所涉方案预算的报告。”

25. 载于拟订在发生严重干旱和（或）沙漠化的国家特别是在非洲防沙治沙的国际公约政府间谈判委员会第 2 / 4 号决定的附件的决议草案通过。

26. AHMIA 先生（阿尔及利亚）对以协商一致方式通过政府间谈判委员会提交的案文表示欢迎。他还欢迎各代表团所表现的建设性精神并希望在就该公约和各项区域文书进行谈判期间将发扬这一精神。他的代表团相信，在定于 1994 年 1 月在纽约举行的政府间谈判委员会第三届会议期间，国际社会将显示出与非洲更牢固的团结，并相信将在大会规定的时间范围内对关于非洲的这项公约和区域文书进行谈判。应提供必要的资金以使政府间谈判委员会能够有效地执行其任务。

27. BIAOU 先生（贝宁）说，他的代表团支持阿尔及利亚代表所作的发言。